개인정보수집·이용·제3자 제공동의서 [유학생용]

Personal Information Collection·Usage·Third-Party Disclosure

Consent Form [International Students]

동원대학교에서는 외국인전형 입학원서 접수 및 전형을 위해 귀하의 개인정보를 아래와 같이 수집·이용 및 제3자 제공을 하고자 합니다. 다음의 사항에 대해 충분히 읽어보신 후, 동의 여부를 체크, 서명하여 주시기 바랍니다. Tongwon University intends to collect, use, and disclose your personal information to a third-party as stated below for international students' applications and admissions. Please read the articles below carefully, then check either the 'agree' or 'decline' box and leave your signature.

▶ 개인정보 수집 및 이용 동의[필수]

Consent to Personal Information Collection and Usage [Required]

수집·이용하려는 개인정보의 항목 Items of Personal Information For Collection and Use	개인정보의 수집이용 목적 Purpose of Collecting Personal Information	개인정보 이용기간 및 보유기간Duration to Retain and Use Personal Information
이름, 국적, 생년월일, 성별, 주소, e-mail, 연락처, 휴대폰번호, 고교기록, 가족관계증명서, 예금잔고증명서, 최종학력증명서, 성적증명서, 한국어능력증명서(보유자만), 재직증명서(부모님), 소득증명서, 사진, 여권번호, 외국인 등록번호 Name, Nationality, Date of Birth, Gender, Address, E-mail, Contact & Mobile Phone Number, High School Records, Family Relation Certificate, Bank Balance Certificate, Highest Academic Certificate, Transcript, Proficiency in Korean Certificate (Holders only), Proof of Employment (Parent), Proof of Income, Photo, Passport Number, Foreigner Registration Number	외국인 입학 및 관리 Admission and Management of International Students	준영구 Semi-permanent

※ 귀하께서는 개인정보 제공 및 활용에 거부할 권리가 있습니다. You have the right to refuse the collection and usage of your personal information.

○ 거부에 따른 불이익 : 위 제공사항은 외국인 입학전형에 필수적인 항목이므로 거부 시 입학원서 접수에 제한됩니다. Consequences of Refusal : The items above are required for international students' admissions, so declining will restrict your application.

□ 동의함(Agree) □ 동의하지 않음(Decline) Name : (Seal or Signature)

▶ 개인정보의 제3자 제공 동의 [필수]

Consent to Personal Information Disclosure to a Third-Party [Required]

개인정보를 제공받는 자 Parties Receiving Personal Information	수집·이용하려는 개인정보의 항목Items of Personal Information For Collection and Use	개인정보의 수집 ·이용 목적 Purpose of Collected Personal Information	개인정보 이용기간 및 보유기간Duration to Retain and Use Personal Information

법무부, 보험사, 여행사Ministry of Justice, Insurance Company, Travel Agency	이름, 국적, 생년월일, 성별, 주소, 연락처, 휴대폰번호, 여권번호, 외국인등록번호, 이메일, 사진 Name, Nationality, Date of Birth, Gender, Address, Contact & Mobile Phone Number, Passport Number, Foreigner Registration Number, Email, Photo	외국인 입학 및 관리 Admission and Management of International Students	준영구 Semi-permanent

※ 귀하께서는 개인정보 제공 및 활용에 거부할 권리가 있습니다. You have the right to refuse the collection and usage of your personal information.

○ 거부에 따른 불이익 : 위 제공사항은 외국인 입학전형에 필수적인 항목이므로 거부 시 입학원서 접수에 제한됩니다. Consequences of Refusal : The items above are required for international students' admissions, so declining will restrict your application.

□ 동의함(Agree)　□ 동의하지 않음(Decline) Name : (Seal or Signature)

본인은 위 "개인정보의 수집·이용 및 제3자 제공 동의서" 내용을 읽고 명확히 이해하였으며, 이에 동의합니다. I have read and fully understood the "Personal Information Collection·Usage·Third Party Disclosure Consent Form," and hereby agree to its terms

20　.　.　.

Name :　　(Seal or Signature)

■ 붙임 서식 9.

신 원 보 증 서

Certificate of Good Character

※ [ ]에는 해당하는 곳에 √ 표시를 합니다. Mark where applicable　　(앞쪽) front

피보증 외국인 Guaranteed foreigners	성 family name	명 given name	한자(漢字)	
	생년월일 date of birth		성별 sex	[ ]남 [ ]여 man girl
	국적 nationality	여권번호 passport number		
	출신지 주소 home address			
	전화번호 phone number		체류목적 purpose of stay	

신원보증인 guarantor	가. 인적사항 personal data		
	성명 name	한자(漢字)	
	국적 nationality	성별 sex	[ ]남 [ ]여 man girl